

hingewiesen werden, daß der Justizminister bei der Ausübung der ihm zugeteilten Zuständigkeit die Verfassung, insbesondere deren Artikel 10 und 11 zu beachten hat. Es steht je nach dem Fall den Verwaltungsgerichten bzw. den ordentlichen Gerichten zu, dies innerhalb der Grenzen ihres Kompetenzbereichs zu überwachen. Die angefochtene Bestimmung beeinflusst demzufolge die Situation des Klägers nicht in ungünstigem Sinne.

7.3. Die bloße Eigenschaft als mögliches Subjekt des Strafgesetzes genügt nicht als Nachweis für das rechtlich erforderliche Interesse an der Anfechtung einer Bestimmung, die sich auf die strafrechtliche Politik bezieht. Die Anerkennung des vom Kläger umschriebenen Interesses, das sich nicht von jenem Interesse unterscheidet, das ein jeder daran hat, daß die Gesetzmäßigkeit unter allen Umständen beachtet wird, würde darauf hinauslaufen, die Popularklage zuzulassen, was nicht dem Willen des Verfassungsgebers entspricht.

8. Die Nichtigkeitsklage ist also offensichtlich unzulässig in Ermangelung des rechtlich erforderlichen Interesses.

Aus diesen Gründen :

Der Hof, beschränkte Kammer,

einstimmig entscheidend,

erklärt die Klage auf Nichtigerklärung für unzulässig.

Verkündet in niederländischer, französischer und deutscher Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof, in der öffentlichen Sitzung vom 14. Juli 1997.

Der Kanzler,

L. Potoms.

Der Vorsitzende,

L. De Grève.

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

F. 97 — 1682

[S - C - 97/7148]

24 JUILLET 1997. — Arrêté royal relatif à l'enveloppe en personnel militaire, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1^o, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté trouve son fondement légal dans l'article 3, § 1^{er}, 1^o, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

L'article 3, § 1^{er}, 1^o, précité autorise en effet le Roi à prendre des mesures pour fixer, adapter ou diminuer le montant, les conditions et les modalités d'octroi des subventions, indemnités, allocations et autres dépenses qui sont en tout ou en partie, directement ou indirectement, à la charge de l'Etat. Le projet d'arrêté concourt à la réalisation de ces objectifs, tout en respectant les principes avancés à l'article 2, § 3, de la loi précitée du 26 juillet 1996.

A la suite de la restructuration des forces armées, les effectifs des forces armées sont en effet progressivement réduits depuis quelques années, avec comme conséquence une diminution des dépenses en personnel et un impact budgétaire positif.

Le projet d'arrêté vise la définition de l'enveloppe du personnel militaire du cadre actif autorisée au sein des forces armées, sur pied de paix et en dehors de la période de guerre, telle que définie par la loi du 20 mai 1994 relative à la mise en oeuvre des forces armées, à la mise en condition, ainsi qu'aux périodes et positions dans lesquelles le militaire peut se trouver. Ainsi il est donné une exécution complète au plan de restructuration des forces armées, puisque l'enveloppe totale en personnel militaire est réduite à 40 000 militaires et 2 500 élèves. Ce nombre de 42 500 militaires doit être atteint au plus tard au 31 décembre 2002 mais par l'imposition de seuils intermédiaires, la possibilité de recrutement pour le ministre de la Défense nationale est limitée à partir du 31 décembre 1997 en fonction d'un objectif en militaires fixé pour la fin de chaque année et à ne pas dépasser.

Pour la catégorie de personnel des officiers, les effectifs comme fixés dans la loi du 13 juillet 1976 relative aux effectifs en officiers et aux statuts du personnel des forces armées, sont diminués de 6 680 officiers à 5 000 officiers, tandis que pour la catégorie de personnel des sous-officiers, le nombre actuellement fixé à 24 949 dans l'arrêté royal du 30 mai 1974 fixant le nombre maximum de sous-officiers du cadre actif des forces terrestres, aériennes et navales et du service médical ainsi que le nombre maximum de musiciens militaires de carrière, est maintenant diminué à 15 000.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 97 — 1682

[S - C - 97/7148]

24 JULI 1997. — Koninklijk besluit betreffende de personeelsenveloppe van militairen, met toepassing van artikel 3, § 1, 1^o, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van besluit dat ik de eer heb aan Uwe Majesteit ter ondertekening voor te leggen, vindt zijn wettelijke grondslag in artikel 3, § 1, 1^o, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

Voormeld artikel 3, § 1, 1^o, machtigt inderdaad de Koning om maatregelen te nemen om het bedrag, de voorwaarden en de wijze van toekennen van de subsidies, vergoedingen, uitkeringen en andere uitgaven, die geheel of ten dele, rechtstreeks of onrechtstreeks, ten laste van de Staat zijn vast te stellen, aan te passen of te verlagen. Het ontwerp van besluit draagt bij tot de verwezenlijking van deze doeleinden, met naleving van de principes gehuldigd door artikel 2, § 3, van voornoemde wet van 26 juli 1996.

Ingevolge de herstructurering van de krijgsmacht worden immers sedert enkele jaren de effectieven van de krijgsmacht geleidelijk verminderd, met een verlaging van de personeelsuitgaven en een gunstige budgettaire weerslag als gevolg.

Het ontwerp van besluit beoogt de bepaling van de toegelaten personeelsenveloppe aan militairen van het actief kader in de krijgsmacht, op vredesvoet en buiten de periode van oorlog, zoals gedefinieerd in de wet van 20 mei 1994 betreffende de aanwerving van de krijgsmacht, de paraatstelling, alsook betreffende de periodes en de standen waarin de militair zich kan bevinden. Hiermee wordt aan het herstructureringsplan van de krijgsmacht zijn volle uitwerking gegeven, immers de totale personeelsenveloppe voor het actief kader wordt gereduceerd tot 40 000 militairen en 2 500 leerlingen. Dit aantal van 42 500 militairen dient ten laatste bereikt op 31 december 2002 maar door het opleggen van tussenliggende drempels wordt de mogelijkheid tot aanwerving voor de minister van Landsverdediging vanaf 31 december 1997 beperkt in functie van een aan het einde van elk jaar bepaald en niet te overschrijden streefcijfer aan militairen.

Voor de personeelscategorie van de officieren wordt de getalsterkte zoals die bepaald werd in de wet van 13 juli 1976 betreffende de getalsterkte aan officieren en de statuten van het personeel van de krijgsmacht van 6 680 officieren verrinderd tot 5 000 officieren, terwijl voor de personeelscategorie van de onderofficieren tot heden in het koninklijk besluit van 30 mei 1974 houdende vaststelling van het maximum aantal onderofficieren van het actief kader der land-, lucht-, en zeemacht en van de medische dienst alsook van het maximum aantal militaire beroepsmuzikanten, dit aantal bepaald was op 24 949 en dit nu wordt verminderd tot 15 000.

Cette enveloppe en personnel fera aussi l'objet d'un projet d'arrêté royal fixant sur pied de paix le nombre et la répartition des militaires en service actif au sein des forces armées. Ce projet d'arrêté royal trouvera son fondement dans l'article 167 de la Constitution.

Il est à souligner que pour les officiers généraux et les officiers supérieurs, le projet d'arrêté royal cité ci-avant fera la distinction entre "les fonctions nationales", nécessaires à l'encadrement de nos forces armées, et "les fonctions internationales", qui sont indispensables pour assurer une représentation adéquate de la Belgique dans les différents organes représentatifs ou décisionnels des alliances et organismes de défense supranationaux dont notre pays est membre. A la suite de la restructuration, les fonctions nationales ont, proportionnellement, perdu de l'importance en faveur des fonctions internationales.

Analyse des articles

Article 1^{er}

Dans cet article est définie sans équivoque l'enveloppe en personnel militaire du cadre actif autorisée au sein des forces armées, sur pied de paix et en dehors de la période de guerre. De plus un certain nombre de définitions de base nécessaires à une compréhension précise des dispositions de cet arrêté, sont énoncées.

L'enveloppe en personnel représente les maxima autorisés en effectifs budgétaires a temps plein de personnel militaire. Uniquement le personnel dont la rémunération est à charge du budget en personnel du Ministère de la Défense nationale entre en ligne de compte, d'où il ressort clairement que la notion "hors budget" signifie aussi "hors enveloppe". Vu l'instauration du régime volontaire de travail de la semaine de quatre jours et du régime du départ anticipé à mi-temps, les effectifs doivent pouvoir être exprimés en équivalents de prestations de service actif à temps plein.

Article 2

Cet article comporte la fixation de l'enveloppe globale en personnel du cadre actif (§ 1^{er}, alinéa 1^{er}). Il répartit ensuite ce nombre entre les trois catégories de personnel (§ 1^{er}, alinéa 2). Enfin, il en donne la répartition par sous-catégorie de personnel ou groupe de sous-catégories de personnel (§ 1^{er}, alinéa 3). Le § 2 fixe l'enveloppe en personnel des élèves.

Article 3

Cet article énumère les militaires qui ne sont pas compris dans les nombres fixés à l'article 2, § 1^{er} :

il s'agit d'un nombre de tâches qui n'ont pas un rapport direct avec la mission et le fonctionnement des forces armées.

Article 4

L'article 4 précise que les officiers commissionnés au grade de général de brigade ou à un grade équivalent sont compris dans l'enveloppe de la catégorie de personnel comprenant le grade auquel ils sont nommés. En pratique ceci concerne le grade de colonel, ou un grade équivalent. Ce sont d'ailleurs les dispositions statutaires applicables aux colonels (par exemple, l'âge de mise à la pension) qui sont applicables aux généraux de brigade.

Article 5

L'alinéa 1^{er} traite de la répartition ultérieure des nombres répartis par sous-catégorie de personnel ou par groupe de sous-catégories de personnel. S'appuyant sur l'article 167 de la Constitution, ces nombres sont répartis par le Roi entre les forces, le service médical et les corps spéciaux déterminés par le Roi. Ces dispositions ont trait exclusivement à l'organisation et à la mise en oeuvre des forces armées.

Lorsque les nombres fixés par sous-catégorie de personnel ou par groupe de sous-catégorie de personnel ne sont pas atteints, les dispositions de l'alinéa 2 permettent dans chaque force et ce, par catégorie de personnel, de faire bénéficier de la différence une sous-catégorie de personnel inférieure ou un groupe inférieur de sous-catégories de personnel.

La disposition de l'alinéa 3 permet de faire bénéficier l'enveloppe en personnel des élèves du déficit dans le nombre de l'enveloppe en personnel du cadre actif.

Deze personeelsenvolpe zal tevens het voorwerp vormen van een ontwerp van koninklijk besluit houdende vaststelling op vredesvoet van het aantal en de verdeling van de militairen in werkelijke dienst in de schoot van de krijgsmacht. Dit ontwerp van koninklijk besluit zal gebaseerd zijn op artikel 167 van de Grondwet.

Er dient onderstreept dat het hoger genoemde ontwerp van koninklijk besluit voor wat betreft de opperofficieren en hoofdofficieren het onderscheid zal maken tussen "nationale functies", die overeenstemmen met de kaderbehoeften van onze krijgsmacht, en "internationale functies", die onontbeerlijk zijn om een adequate vertegenwoordiging te verzekeren van België in de diverse representatieve- of beslissingsorganen van de allianties en supranationale verdedigingsorganismen waarvan ons land deel uitmaakt. Ingevolge de herstructurering hebben, verhoudingsgewijze, de nationale functies aan belang verloren ten voordele van de internationale functies.

Analyse van de artikelen

Artikel 1

In dit artikel wordt op ondubbelzinnige wijze de personeelsenvolpe aan militairen van het actief kader in de krijgsmacht, op vredesvoet en buiten de periode van oorlog, gedefinieerd. Daarnaast worden een aantal basisdefinities opgesomd die noodzakelijk zijn voor een nauwkeurig begrip van de bepalingen van dit besluit.

De personeelsenvolpe wordt gevormd door de maximum toegelaten voltijdse budgettaire effectieven aan militair personeel. Enkel het personeel dat bezoldigd wordt op het personeelsbudget van het Ministerie van Landsverdediging komt in aanmerking, waarmee duidelijk gesteld wordt dat "buiten budget" tevens "buiten enveloppe" betekent. Gezien de invoering van de vrijwillige arbeidsregeling van de vierdagenweek en de regeling van de halftijdse vervroegde uitstap dienen de effectieven te kunnen worden uitgedrukt in equivalenten van voltijdse prestaties van werkelijke dienst.

Artikel 2

Dit artikel bevat de bepaling van de globale enveloppe van personeel van het actief kader (§ 1, eerste lid). Het verdeelt dit aantal daarna onder de drie personeelscategorieën (§ 1, tweede lid). Uiteindelijk geeft het de verdeling per personeelsondercategorie of groep van personeelsondercategorieën (§ 1, derde lid). Paragraaf 2 bepaalt de personeelsenvolpe voor de leerlingen.

Artikel 3

Dit artikel somt de militairen op die in de aantallen bepaald in artikel 2, § 1, niet mogen worden begrepen :

het gaat om een aantal taken die geen rechtstreeks verband hebben met de opdracht en de werking van de strijdkrachten.

Artikel 4

Artikel 4 verduidelijkt dat de officieren aangesteld in de graad van brigadegeneraal of in een gelijkwaardige graad begrepen zijn in de enveloppe van de personeelscategorie waartoe de graad behoort waarin zij zijn benoemd. In de praktijk is dit de graad van kolonel, of een gelijkwaardige graad. Het zijn trouwens de statutaire bepalingen toepasselijk op de kolonels (bijvoorbeeld, de leeftijd van oppensioenstelling) die toepasselijk zijn op de brigadegeneraals.

Artikel 5

Het eerste lid handelt over de verdere verdeling van de per personeelsondercategorie of per groep van personeelsondercategorieën verdeelde aantallen. Steunend op artikel 167 van de Grondwet worden door de Koning deze aantallen verder onderverdeeld over de krijgsmachtdelen, de medische dienst en bijzondere korpsen door de Koning bepaald. Deze bepalingen slaan immers enkel op de organisatie en de aanwending van de krijgsmacht.

Indien de vastgestelde aantallen per personeelsondercategorie of groep van personeelsondercategorieën niet worden bereikt, laten de bepalingen van het tweede lid toe binnen elk krijgsmachtdeel en dit per personeelscategorie, het verschil ten goede te laten komen aan een lagere personeelsondercategorie of aan een lagere groep van personeelsondercategorieën.

De bepaling van het derde lid laat toe een tekort in het aantal van de personeelsenvolpe van het actief kader ten goede te laten komen aan de personeelsenvolpe van de leerlingen.

Article 6

Cet article abroge les articles 1^{er} à 5 de la loi du 13 juillet 1976 relative aux effectifs en officiers et aux statuts du personnel des forces armées étant donné que leur contenu doit être repris mutatis mutandis dans un futur arrêté royal fixant sur pied de paix le nombre et la répartition des militaires en service actif au sein des forces armées.

Articles 7 et 8

Les nombres fixés à l'article 2 correspondent aux effectifs visés des forces armées au 31 décembre 2002. Afin d'assurer un passage de façon progressive et harmonieuse de l'effectif existant vers l'enveloppe en personnel fixée (article 2) et afin de ne pas porter préjudice à l'exécution des missions des forces armées, il est indispensable de prévoir des dispositions transitoires.

Les explications relatives à l'impact budgétaire des mesures projetées, formulées dans l'introduction du présent rapport démontrent que le projet atteindra le but que le législateur a visé à l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 précitée.

Le Conseil d'Etat a émis, à propos du projet qui lui a été soumis un avis qui se limite à la constatation laconique que la loi du 26 juillet 1996 précitée n'autorise pas le Roi à intervenir dans le statut des militaires et à exercer ainsi des pouvoirs réservés au législateur par la Constitution.

Toutefois, le projet ne concerne en rien les matières réservées au législateur par les articles 182 et 183 de la Constitution. En effet, il ne concerne pas le mode de recrutement de l'armée, ni l'avancement ou les droits et les obligations des militaires. En outre, il ne définit pas le "contingent" puisque celui-ci ne se limite pas aux militaires du cadre actif. Il satisfait par contre aux conditions définies par l'article 105 de notre loi fondamentale et permet en outre des économies résultant des dispositions transitoires.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,

Le Ministre de la Défense nationale,
J.-P. PONCELET

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, neuvième chambre, saisi par le Ministre de la Défense nationale, le 27 mai 1997, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas un mois, sur :

1° un projet d'arrêté royal "relatif à l'enveloppe en personnel militaire, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne", demande complétée par lettre parvenue au Conseil d'Etat le 9 juin 1997 (L. 26.465);

2° un projet d'arrêté royal "instaurant le régime volontaire de travail de la semaine de quatre jours et le régime du départ anticipé à mi-temps pour certains militaires et modifiant le statut des militaires en vue d'instaurer le retrait temporaire d'emploi par interruption de carrière, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne" (L. 26.469);

3° un projet d'arrêté royal "relatif à la procédure de mise en disponibilité de certains militaires du cadre actif des forces armées, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne" (L. 26.470),

Artikel 6

Dit artikel heft de artikelen 1 tot 5 van de wet van 13 juli 1976 betreffende de getalsterkte aan officieren en de statuten van het personeel van de krijgsmacht op daar hun inhoud mutatis mutandis hemomen dient te worden in een toekomstig koninklijk besluit houdende vaststelling op vredesvoet van het aantal en de verdeling van de militairen in werkelijke dienst in de schoot van de krijgsmacht.

Artikelen 7 en 8

De aantallen vastgesteld in artikel 2 stemmen overeen met de beoogde getalsterkte van de krijgsmacht op 31 december 2002. Om op een progressieve en harmonieuze wijze een overgang te verzekeren van de bestaande getalsterkte naar de vastgestelde personeelsomvang (artikel 2), en om geen afbreuk te doen aan de uitvoering van de opdracht van de krijgsmacht is het noodzakelijk overgangsbepalingen te voorzien.

De uitleg met betrekking tot de budgettaire impact van de genomen maatregelen, geformuleerd in de inleiding van dit verslag toont aan dat het ontwerp het doel zal bereiken vooropgesteld door de wetgever in artikel 3, § 1, 1°, van de hoger vermelde wet van 26 juli 1996.

De Raad van State heeft met betrekking tot het ontwerp dat hem werd voorgelegd een advies verstrekt dat zich beperkt tot de laconieke vaststelling dat de hoger vermelde wet van 26 juli 1996 de Koning niet de bevoegdheid geeft om tussen te komen in het statuut van de militairen en zo de machten door de Grondwet voorbehouden aan de wetgever uit te oefenen.

Het ontwerp heeft nochtans geenszins betrekking op de materies die door de artikelen 182 en 183 van de Grondwet aan de wetgever werden voorbehouden. Het betreft immers niet de wijze waarop het leger wordt aangeworven, noch de bevorderingen of de rechten en de verplichtingen van de militairen. Daarenboven legt het ontwerp evenmin het legercontingent vast, daar dit zich niet beperkt tot de militairen van het actief kader. Het beantwoordt daarentegen aan de voorwaarden gedefinieerd in artikel 105 van onze basiswet en laat bovendien besparingen toe voortvloeiend uit de overgangsmaatregelen.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,

De Minister van Landsverdediging,
J.-P. PONCELET

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, negende kamer, op 27 mei 1997 door de Minister van Landsverdediging verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste een maand, van advies te dienen over :

1° een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende de personeelsomvang van militairen, met toepassing van artikel 3, § 1, 1°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie", vraag aangevuld bij brief bij de Raad van State binnengekomen op 8 november 1996 (L. 26.465);

2° een ontwerp van koninklijk besluit "tot instelling van de vrijwillige arbeidsregeling van de vierdagenweek en de regeling van de Halftijdse vervroegde uitstap voor sommige militairen en tot wijziging van het statuut van de militairen met het oog op de instelling van de tijdelijke ambtsontheffing wegens loopbaanonderbreking, met toepassing van artikel 3, § 1, 1°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie" (L. 26.469);

3° een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende het in beschikbaarheid stellen van bepaalde militairen van het actief kader van de krijgsmacht, met toepassing van artikel 3, § 1, 1°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie" (L. 26.470),

a donné le 30 juin 1997 l'avis suivant :

Les projets à l'examen se donnent respectivement pour objet :

1. le premier, de fixer "l'enveloppe en personnel du cadre actif" de l'armée, ainsi que celle relative aux élèves, en temps de paix et en dehors de la période de guerre, et de régler leur répartition entre les catégories de personnel et entre les forces, le service médical et les corps spéciaux (L. 26.465/9);

2. le deuxième, d'instaurer des régimes particuliers de travail et de carrière pour certains militaires, à savoir celui de la semaine de quatre jours, avec traitement réduit, celui du travail à mi-temps durant les cinq dernières années de service, également avec traitement réduit, et celui du retrait temporaire d'emploi pour une durée maximum de cinq ans, éventuellement prolongée de quatre ans pour convenances personnelles (L. 26.469/9);

3. le troisième, d'organiser un régime de mise en disponibilité, tantôt volontaires tantôt obligatoire, de certains militaires en fin de carrière (L. 26.470/9).

Les dispositions envisagées, qui ont trait aux recrutements, aux droits et obligations des militaires, ne peuvent, suivant l'article 182 de la Constitution, être l'oeuvre que de la loi (1).

L'auteur des projets entend se fonder sur la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne, qui permet au Roi de prendre diverses mesures pour lesquelles Il est, aux termes de l'article 3, § 2, de cette loi, autorisé à abroger, compléter, modifier ou remplacer les dispositions légales en vigueur et donc d'exercer des pouvoirs spéciaux de nature législative.

Comme il appert de leur intitulé, de leur préambule, des exposés des motifs et des explications fournies par l'officier délégué, est spécialement invoqué, à cet effet, l'article 3, § 1^{er}, 1^o, de ladite loi.

Aux termes de cette disposition :

« Le Roi peut prendre des mesures pour :

1^o fixer, adapter ou diminuer le montant, les conditions et les modalités d'octroi des... indemnités, allocations et autres dépenses qui sont en tout ou en partie, directement ou indirectement, à la charge de l'Etat. »

Une telle disposition, formulée de manière tout à fait générale, ne peut s'interpréter comme habilitant le Roi à exercer des compétences de nature législative en toutes matières; lorsqu'il s'agit de matières que la Constitution réserve à la loi, une telle habilitation doit être expresse. En d'autres termes, pour que le Roi puisse exercer l'un de ces pouvoirs réservés, en l'occurrence régler le recrutement, les droits et obligations des militaires, il eût fallu que la loi l'y habilitât expressément (2).

En l'absence de pareille habilitation expresse, les projets soumis à l'avis du Conseil d'Etat sont dépourvus de toute base légale.

La chambre était composée de :

MM. :

C.-L. Closset, président de chambre;

C. Wettinck et P. Lienardy, conseillers d'Etat;

P. Gothot et J. van Compernelle, assesseurs de la section de législation;

Mme M. Proost, greffier.

Le rapport a été présenté par Mme P. Vandernacht, auditeur adjoint. La note du Bureau de coordination a été rédigée par Mme F. Carlier et exposée par M. P. Brouwers, référendaires adjoints.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. Lienardy.

Le greffier,
M. Proost.

Le président,
C.-L. Closset.

(1) En outre, la fixation annuelle du contingent appartient à la Chambre des représentants, en vertu de l'article 183 de la Constitution.

(2) Pareille habilitation ne se concevrait par ailleurs pas si elle devait permettre au Roi de fixer le contingent pour plusieurs années en violation de l'article 183 de la Constitution.

heeft op 30 juni 1997 het volgende advies gegeven :

De voorliggende ontwerpen hebben respectievelijk tot doel :

1. het eerste, "de (...) personeelsenveloppe (...) voor het actief kader" van de krijgsmacht en de enveloppe voor de leerlingen, in vredetijd en buiten periode van oorlog, vast te stellen en de verdeling ervan over de personeelscategorieën en de krijgsmachtdelen, de medische dienst en de bijzondere korpsen te regelen (L. 26.465/9);

2. het tweede, om voor sommige militairen bijzondere arbeids- en loopbaanregelingen in te voeren, nl. de vierdagenweek, met loonverlies, halftijds werken gedurende de laatste vijf dienstjaren, eveneens met loonverlies, en tijdelijke ambtsontheffing gedurende maximum vijf jaar, die eventueel met vier jaar kan worden verlengd wegens persoonlijke aangelegenheden (L. 26.469/9);

3. het derde, om een regeling tot stand te brengen met betrekking tot de vrijwillige of verplichte indisponibiliteitstelling van sommige militairen aan het einde van hun loopbaan (L. 26.470/9).

De voorgenomen bepalingen, die betrekking hebben op de aanwerving en de rechten en plichten van de militairen, mogen volgens artikel 182 van de Grondwet alleen bij wet worden vastgesteld (1).

De steller van de ontwerpen wil zich baseren op de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie, waarin de Koning toegestaan wordt verschillende maatregelen te nemen waarbij Hij, luidens artikel 3, § 2, van deze wet, gemachtigd wordt om de van kracht zijnde wettelijke bepalingen op te heffen, aan te vullen, te wijzigen of te vervangen en dus om bijzondere wetgevende machten uit te oefenen.

Zoals blijkt uit het opschrift, de aanhef, en de memorie van toelichting van de ontwerpen en uit de uitleg van de gemachtigde officier, beroept de steller zich daartoe in het bijzonder op artikel 3, § 1, 1^o, van de genoemde wet;

Luidens die bepaling

« (Kan) de Koning (...) maatregelen nemen om :

1^o het bedrag, de voorwaarden en de wijze van toekennen van de..., vergoedingen, uitkeringen en andere uitgaven vast te stellen, aan te passen of te verlagen die geheel of ten dele, rechtstreeks of onrechtstreeks, ten laste van de Staat zijn. ».

Zulk een bepaling, die in zeer algemene zin is gesteld, mag niet worden geïnterpreteerd alsof zij de Koning machtigt om wetgevende bevoegdheden uit te oefenen in alle aangelegenheden; wanneer het gaat om aangelegenheden die door de Grondwet uitsluitend in handen van de wetgever worden gelegd, moet zulk een machtiging uitdrukkelijk geschieden. Met andere woorden, om één van die uitsluitend aan de wetgever toegewezen bevoegdheden te kunnen uitoefenen, in het onderhavige geval de regeling van de aanwerving van de militairen en van hun rechten en plichten, had de Koning daartoe uitdrukkelijk bij wet gemachtigd moeten worden (2).

Aangezien er geen zulke uitdrukkelijke machtiging is, hebben de ontwerpen die ter fine van advies aan de Raad van State zijn voorgelegd, geen enkele rechtsgrond.

De Kamer was samengesteld uit :

De heren :

C.-L. Closset, kamervoorzitter;

C. Wettinck en P. Lienardy, staatsraden;

P. Gothot en J. van Compernelle, assessoren van de afdeling wetgeving;

Mevr. M. Proost, griffier.

Het verslag werd uitgebracht door Mevr. P. Vandernacht, adjunct-auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld door Mevr. F. Carlier en toegelicht door de heer P. Brouwers, adjunctreferendarissen.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer P. Lienardy.

De griffier,
M. Proost.

De voorzitter,
C.-L. Closset.

(1) De jaarlijkse vaststelling van het contingent komt bovendien, krachtens artikel 183 van de Grondwet, toe aan de Kamer van volksvertegenwoordigers.

(2) Een dergelijke machtiging is trouwens ondenkbaar indien de Koning daarbij, in strijd met artikel 183 van de Grondwet, zou worden toegestaan om het contingent voor verschillende jaren vast te stellen.

24 JUILLET 1997. — Arrêté royal relatif à l'enveloppe en personnel militaire, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1^o, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 13 juillet 1976 relative aux effectifs et aux statuts du personnel des forces armées, notamment les articles 1er à 4, et 5, modifié par la loi du 28 décembre 1990;

Vu la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne, notamment l'article 3, § 1^{er}, 1^o;

Vu le protocole du comité de négociation, clôturé le 20 mai 1997;

Vu l'avis de l'inspecteur des finances, donné le 14 mai 1997;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 23 mai 1997;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 22 mai 1997;

Vu la délibération du Conseil des Ministres le 22 mai 1997 sur la demande d'avis dans le délai d'un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat donné le 30 juin 1997, en application de l'article 84, alinéa 1er, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Défense nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Pour l'application des dispositions du présent arrêté, chaque fois qu'un grade est mentionné, le grade équivalent est également visé.

Pour l'application du présent arrêté, il faut comprendre par :

1^o effectifs budgétaires : le personnel militaire dont la rémunération est à charge du budget en personnel du Ministère de la Défense nationale;

2^o effectifs à temps plein : les effectifs exprimés en équivalents de prestations de service actif à temps plein, où les périodes qui, dans les statuts du personnel militaire sont assimilées à des périodes de service actif sans qu'elles ne correspondent dans les faits à des prestations de service réelles, ne sont pas prises en compte;

3^o enveloppe en personnel : les maxima autorisés en effectifs budgétaires à temps plein de personnel militaire;

4^o militaires du cadre actif :

— les militaires de carrière;

— les militaires de complément;

— les officiers auxiliaires du personnel navigant de la force aérienne;

— les militaires court terme;

— les militaires temporaires;

— les candidats officiers et les candidats sous-officiers du cadre actif, commissionnés respectivement au grade de sous-lieutenant ou de sergent et qui se trouvent déjà dans leur unité de première affectation définitive;

— les candidats volontaires du cadre actif;

5^o élèves : les élèves qui sont formés comme officiers ou sous-officiers dans une catégorie de militaires du cadre actif visée au 4^o et qui ne se trouvent pas encore dans leur unité de première affectation définitive;

6^o revêtu d'un grade : nommé ou commissionné à ce grade;

7^o catégorie de personnel : une des trois catégories suivantes :

a) les "officiers" : les militaires revêtus d'un grade d'officier;

b) les "sous-officiers" : les militaires revêtus d'un grade de sous-officier;

c) les "volontaires" : les autres militaires;

24 JULI 1997. — Koninklijk besluit betreffende de personeels-enveloppe van militairen, met toepassing van artikel 3, § 1, 1^o, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 13 juli 1976 betreffende de getalsterkte aan officieren en de statuten van het personeel van de krijgsmacht, inzonderheid op de artikelen 1 tot 4, en 5, gewijzigd bij de wet van 28 december 1990;

Gelet op de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie, inzonderheid op artikel 3, § 1, 1^o;

Gelet op het protocol van het onderhandelingscomité, afgesloten op 20 mei 1997;

Gelet op het advies van de inspecteur van financiën, gegeven op 14 mei 1997;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 23 mei 1997;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 22 mei 1997;

Gelet op de beraadslaging van de Ministerraad op 22 mei 1997 over de vraag van advies binnen een termijn van één maand;

Gelet op het advies van de Raad van State gegeven op 30 juni 1997, met toepassing van artikel 84, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Landsverdediging,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van de bepalingen van dit besluit wordt, telkens als een graad wordt vermeld, ook de gelijkwaardige graad bedoeld.

Voor de toepassing van dit besluit moet worden verstaan onder :

1^o budgettaire effectieven : het militair personeel waarvan de bezoldiging ten laste valt van het personeelsbudget van het Ministerie van Landsverdediging;

2^o voltijdse effectieven : de effectieven uitgedrukt in equivalenten van voltijdse prestaties van werkelijke dienst, waarbij de perioden die, in de statuten van het militair personeel met periodes van werkelijke dienst worden gelijkgesteld zonder dat zij in de feiten overeenstemmen met werkelijke dienstprestaties, hiervoor niet in aanmerking worden genomen;

3^o personeels-enveloppe : de maximum toegelaten voltijdse budgettaire effectieven aan militair personeel;

4^o militairen van het actief kader :

— de beroepsmilitairen;

— de aanvullingsmilitairen;

— de hulpofficieren van het varend personeel van de luchtmacht;

— de militairen korte termijn;

— de tijdelijke militairen;

— de kandidaat-officieren en de kandidaat-onderofficieren van het actief kader, aangesteld in de graad van onderluitenant, respectievelijk sergeant en die zich reeds bevinden in hun eenheid van definitieve eerste aanwijzing;

— de kandidaat-vrijwilligers van het actief kader;

5^o leerlingen : de leerlingen die gevormd worden tot officier of onderofficier in een categorie van militairen van het actief kader bedoeld in 4^o en die zich nog niet bevinden in hun eenheid van definitieve eerste aanwijzing;

6^o bekleed met een graad : benoemd of aangesteld in die graad;

7^o personeelscategorie : één van de drie volgende categorieën :

a) de "officieren" : de militairen bekleed met een officiersgraad;

de "onderofficieren" : de militairen bekleed met een onderofficiersgraad;

c) de "vrijwilligers" : de andere militairen;

8° sous-catégorie de personnel : une des sous-catégories suivantes :

- a) les "officiers généraux" : les officiers revêtus du grade de lieutenant général ou de général-major;
- b) les "officiers supérieurs" : les officiers revêtus du grade de colonel, de lieutenant-colonel ou de major;
- c) les "officiers subalternes" : les officiers revêtus du grade de capitaine-commandant, de capitaine, de lieutenant ou de sous-lieutenant;
- d) les "sous-officiers supérieurs" : les sous-officiers revêtus du grade d'adjutant-major ou d'adjutant-chef;
- e) les "sous-officiers d'élite" : les sous-officiers revêtus du grade d'adjutant ou de premier sergent-major;
- f) les "sous-officiers subalternes" : les sous-officiers revêtus du grade de premier sergent-chef, de premier sergent ou de sergent;
- g) les "volontaires d'élite" : les volontaires revêtus du grade de premier caporal-chef ou de caporal-chef;
- h) les "volontaires subalternes" : les volontaires revêtus du grade de caporal, de premier soldat ou de soldat;

9° groupe de sous-catégories de personnel : le regroupement de au moins deux sous-catégories de personnel appartenant à une même catégorie de personnel;

10° groupe de grades : le regroupement, au sein d'une sous-catégorie de personnel, de deux ou plusieurs grades en vue de la sous-répartition des effectifs;

11° période de guerre : la période définie à l'article 2, alinéa 2, de la loi du 20 mai 1994 relative à la mise en oeuvre des forces armées, à la mise en condition, ainsi qu'aux périodes et positions dans lesquelles le militaire peut se trouver.

Art. 2. § 1^{er}. En temps de paix et en dehors de la période de guerre, l'enveloppe en personnel du cadre actif comporte 40 000 militaires.

Cette enveloppe comporte, par catégorie de personnel :

- 1° 5 000 officiers;
- 2° 15 000 sous-officiers;
- 3° 20 000 volontaires.

L'enveloppe par sous-catégorie de personnel ou groupe de sous-catégories de personnel comporte :

- 1° 37 officiers généraux;
- 2° 1 402 officiers supérieurs,
- 3° 3 561 officiers subalternes;
- 4° 1 800 sous-officiers supérieurs;
- 5° 13 200 sous-officiers d'élite et sous-officiers subalternes.

§ 2. En temps de paix et en dehors de la période de guerre, l'enveloppe en personnel des élèves comporte 2 500 militaires.

Art. 3. Ne sont pas compris dans l'enveloppe fixée à l'article 2, § 1^{er} :

- 1° le chef de la Maison Militaire du Roi;
- 2° le Commandant militaire du Palais de la Nation ainsi que les militaires qui sont désignés pour le détachement de garde du Palais de la Nation ou des Conseils de communauté ou de région;
- 3° les militaires dont la rémunération n'émerge pas au budget en personnel du Ministère de la Défense nationale;
- 4° les militaires utilisés en dehors des forces armées conformément à la loi du 20 mai 1994 relative à l'utilisation de militaires en dehors des forces armées;
- 5° les militaires en mobilité ou en disponibilité;
- 6° les militaires du cadre de réserve qui effectuent des prestations volontaires d'encadrement.

Art. 4. Les officiers commissionnés au grade de général de brigade sont compris dans l'enveloppe de la sous-catégorie des officiers supérieurs correspondant au grade auquel ils sont nommés.

8° personeelsondercategorie : één van de volgende ondercategorieën :

- a) de "opperofficieren" : de officieren bekleed met de graad van luitenant-generaal of generaal-majoor;
- b) de "hoofdofficieren" : de officieren bekleed met de graad van kolonel, luitenant-kolonel of majoor;
- c) de "lagere officieren" : de officieren bekleed met de graad van kapitein-commandant, kapitein, luitenant of onderluitenant;
- d) de "hoofdonderofficieren" : de onderofficieren bekleed met de graad van adjutant-majoor of adjutant-chef;
- e) de "keuronderofficieren" : de onderofficieren bekleed met de graad van adjutant of eerste sergeant-majoor;
- f) de "lagere onderofficieren" : de onderofficieren bekleed met de graad van eerste sergeant-chef, eerste sergeant of sergeant;
- g) de "keurvrijwilligers" : de vrijwilligers bekleed met de graad van eerste korporaal-chef of korporaal-chef;
- h) de "lagere vrijwilligers" : de vrijwilligers bekleed met de graad van korporaal, eerste soldaat of soldaat;

9° groep van personeelsondercategorieën : de samenvoeging van ten minste twee personeelsondercategorieën die tot een zelfde personeelsondercategorie behoren;

10° gradengroep : de samenvoeging binnen een personeelsondercategorie van twee of meer graden met het oog op de verdere verdeling van de getalsterkte;

11° periode van oorlog : de periode gedefinieerd in artikel 2, tweede lid, van de wet van 20 mei 1994 betreffende de aanwending van de krijgsmacht, de paraatstelling, alsook betreffende de periodes en de standen waarin de militair zich kan bevinden.

Art. 2. § 1. In vredetijd en buiten de periode van oorlog bedraagt de personeelsenveloppe voor het actief kader 40 000 militairen.

Deze enveloppe bedraagt per personeelscategorie :

- 1° 5 000 officieren;
- 2° 15 000 onderofficieren;
- 3° 20 000 vrijwilligers.

De enveloppe per personeelsondercategorie of groep van personeelsondercategorieën bedraagt :

- 1° 37 opperofficieren;
- 2° 1 402 hoofdofficieren;
- 3° 3 561 lagere officieren;
- 4° 1 800 hoofdonderofficieren;
- 5° 13 200 keuronderofficieren en lagere onderofficieren.

§ 2. In vredetijd en buiten de periode van oorlog bedraagt de personeelsenveloppe voor de leerlingen 2 500 militairen.

Art. 3. In de bij artikel 2, § 1, vastgestelde enveloppe zijn niet begrepen :

- 1° het hoofd van het Militair Huis van de Koning;
- 2° de militaire Commandant van het Paleis der Natie en de militairen die aangewezen worden voor het wachtdetachement van het Paleis der Natie of van de Gemeenschaps- en Gewestraden;
- 3° de militairen waarvan de bezoldiging niet op de personeelsbegroting van het Ministerie van Landsverdediging wordt aangerekend;
- 4° de militairen gebezigd buiten de krijgsmacht overeenkomstig de wet van 20 mei 1994 betreffende de beziging van militairen buiten de krijgsmacht;
- 5° de militairen in mobiliteit of in beschikbaarheid;
- 6° de militairen van het reservekader die vrijwillige encadreringsprestaties vervullen.

Art. 4. De officieren aangesteld in de graad van brigadegeneraal zijn begrepen in de enveloppe van de ondercategorie van de hoofdofficieren die overeenstemt met de graad waarin zij benoemd zijn.

Art. 5. L'enveloppe en militaires du cadre actif, répartie par sous-catégorie de personnel ou par groupe de sous-catégories de personnel, tel que définie à l'article 2, § 1er, alinéa 3, est répartie par le Roi entre les forces, le service médical et des corps spéciaux, que le Roi peut déterminer, en tenant compte des besoins de l'organisation des forces armées ainsi que du statut des militaires. Il est habilité à ne pas répartir tout ou partie des officiers généraux entre les forces, le service médical et les corps spéciaux et à les classer dans un groupe interforces.

Si les nombres fixés par sous-catégorie de personnel ou groupe de sous-catégories de personnel, tel que définis à l'article 2, § 1er, alinéa 3, ne sont pas atteints, la différence peut bénéficier, par catégorie de personnel, à une sous-catégorie de personnel inférieure ou à un groupe inférieur de sous-catégories de personnel.

Si le nombre fixé de l'enveloppe en personnel du cadre actif, tel que défini à l'article 2, § 1er, alinéa 1er, n'est pas atteint, la différence peut bénéficier à l'enveloppe en personnel des élèves.

Art. 6. Sont abrogés dans la loi du 13 juillet 1976 relative aux effectifs et aux statuts du personnel des forces armées :

1° les articles 1er à 4;

2° l'article 5 modifié par la loi du 28 décembre 1990.

Art. 7. Par mesure transitoire et pour parvenir progressivement et au plus tard au 31 décembre 2002 à une enveloppe de 42 500 militaires, soit la somme des enveloppes visées à l'article 2, § 1er, alinéa 1^{er}, et l'article 2, § 2, le ministre de la Défense nationale ne peut procéder pour les années 1998 à 2003 au recrutement de militaires que pour autant que les objectifs suivants en militaires dans l'enveloppe du personnel ne soient pas dépassés à la fin de chaque année, qui précède l'année du recrutement :

1° au 31 décembre 1997 : 44 654;

2° au 31 décembre 1998 : 43 988;

3° au 31 décembre 1999 : 43 717;

4° au 31 décembre 2000 : 43 463;

5° au 31 décembre 2001 : 43 043;

6° au 31 décembre 2002 : 42 500.

Art. 8. Le Roi détermine les mesures transitoires nécessaires à l'application du présent arrêté. Pour les catégories, sous-catégories et groupes de sous-catégories de personnel qui présentent des surnombres par rapport aux chiffres définis à l'article 2, § 1er, du présent arrêté, ces mesures doivent conduire à une diminution graduelle d'année en année.

Art. 9. Notre Ministre de la Défense nationale est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 24 juillet 1997.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Défense nationale,
J.-P. PONCELET

Art. 5. De enveloppe van militairen van het actief kader, verdeeld per personeelsondercategorie of per groep van personeelsondercategorieën zoals vastgesteld in artikel 2, § 1, derde lid, wordt door de Koning verder onderverdeeld over de krijgsmachtdelen, de medische dienst en bijzondere korpsen, die de Koning kan bepalen, waarbij rekening gehouden wordt met de behoeften van de organisatie van de krijgsmacht en van het statuut van de militairen. Hij is gemachtigd alle opperofficieren, of een deel onder hen, niet te verdelen over de krijgsmachtdelen, de medische dienst en de bijzondere korpsen en hen te rangschikken in een intermachtengroep.

Indien de vastgestelde aantallen per personeelsondercategorie of groep van personeelsondercategorieën zoals vastgesteld in artikel 2, § 1, derde lid, niet worden bereikt, mag het verschil per personeelsondercategorie ten goede komen aan een lagere personeelsondercategorie of een lagere groep van personeelsondercategorieën.

Indien het vastgestelde aantal van de personeelsenveloppe voor het actief kader zoals vastgesteld in artikel 2, § 1, eerste lid, niet wordt bereikt, mag het verschil ten goede komen aan de personeelsenveloppe van de leerlingen.

Art. 6. Worden opgeheven in de wet van 13 juli 1976 betreffende de getalsterkte aan officieren en de statuten van het personeel van de krijgsmacht :

1° de artikelen 1 tot 4;

2° artikel 5, gewijzigd bij de wet van 28 december 1990.

Art. 7. Bij wijze van overgangsmaatregel en ten einde geleidelijk en ten laatste op 31 december 2002 te komen tot een enveloppe van 42 500 militairen, hetzij de som van de enveloppe bedoeld in artikel 2, § 1, eerste lid en artikel 2, § 2, kan de minister van Landsverdediging voor de jaren 1998 tot 2003 slechts overgaan tot het aanwerven van militairen voor zover aan het einde van elk jaar dat aan het jaar van de werving voorafgaat, de volgende streefcijfers aan militairen binnen de personeelsenveloppe niet overschreden worden :

1° op 31 december 1997 : 44 654;

2° op 31 december 1998 : 43 988;

3° op 31 december 1999 : 43 717;

4° op 31 december 2000 : 43 463;

5° op 31 december 2001 : 43 043;

6° op 31 december 2002 : 42 500.

Art. 8. De Koning bepaalt de overgangsmatregelen die nodig zijn voor de toepassing van dit besluit. Voor de personeelsondercategorieën, -ondercategorieën en groepen van ondercategorieën die ten opzichte van de aantallen bepaald in artikel 2, § 1, van dit besluit een overtal vertonen, moeten deze maatregelen voorzien in een geleidelijke jaarlijkse daling.

Art. 9. Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 24 juli 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Landsverdediging,
J.-P. PONCELET

F. 97 — 1683

[S - C - 97/7147]

24 JUILLET 1997. — Arrêté royal relatif à la mise en disponibilité de certains militaires du cadre actif des forces armées, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté trouve son fondement légal dans l'article 3, § 1^{er}, 1°, de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

N. 97 — 1683

[S - C - 97/7147]

24 JULI 1997. — Koninklijk besluit betreffende het in beschikbaarheid stellen van bepaalde militairen van het actief kader van de krijgsmacht, met toepassing van artikel 3, § 1, 1°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit dat wij de eer hebben aan Uwe Majesteit ter ondertekening voor te leggen, vindt zijn wettelijke grondslag in artikel 3, § 1, 1°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese economische en monetaire Unie.